

Distr.
GENERAL

A/51/965
25 August 1997
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



البند ١٤٠ (أ) من جدول الأعمال

الجوانب الإدارية والمتعلقة بالميزانية لتمويل عمليات
الأمم المتحدة لحفظ السلام: تمويل عمليات الأمم المتحدة
لحفظ السلام

حساب الدعم لعمليات حفظ السلام:
وحدة الدروس المستفادة

تقرير الأمين العام

موجز

يقدم هذا التقرير عملاً بقرار الجمعية العامة ٢٣٩/٥١ المؤرخ ١٧ حزيران/يونيه ١٩٩٧، الذي طلبت الجمعية العامة، في الفقرة ١٨ منه، إلى الأمين العام، في جملة أمور، أن يقدم في موعد لا يتجاوز ٢١ آب/أغسطس ١٩٩٧، مقترحات بشأن الموارد والهيكل بغية تعزيز القدرة في مجال الدروس المستفادة وكفالة مشاطرة وتطبيق الخبرة المكتسبة في عمليات حفظ السلام.

ولأسباب المبينة في هذا التقرير، يعيد الأمين العام تقديم مقترحاته الواردة في الوثيقة A/51/890 (الفقرة ٣٠ من المرفق الأول) بإنشاء ثلاث وظائف جديدة لوحدة الدروس المستفادة (وظيفة برتبة ف - ٤ ووظيفة برتبة ف - ١/٢ ووظيفة من فئة الخدمات العامة) على أن تمويل من حساب الدعم لعمليات حفظ السلام، للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨.

ومن المتوقع أن يتسنى تغطية تكاليف هذه الوظائف الثلاث من الموارد التي اعتمدها الجمعية العامة لحساب الدعم للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨. ولذا لا يُطلب رصد اعتمادات إضافية.

المحتويات

<u>الصفحة</u>	<u>الفقرات</u>	
٣	١	..... مقدمة - أولا
٣	٢- ٣	..... معلومات أساسية - ثانيا
٣	٤	..... الأهداف - ثالثا
٤	٥- ٦	..... المهام والمنهجية - رابعا
٥	٧- ٨	..... الأنشطة والتقارير السابقة - خامسا
٦	٩- ١٤	..... برنامج العمل للفترة ١٩٩٧ - ١٩٩٨ - سادسا
٨	٢٤- ١٥	..... الاحتياجات من الموارد - سابعا
٨	٢٣- ١٥	..... الف - الاحتياجات من الوظائف
١١	٢٤	..... باء - الموارد من غير الوظائف
١٢	٢٥	..... خاتمة - ثامنا

أولاً - مقدمة

١ - يقدم هذا التقرير عملاً بالفقرة ١٨ من قرار الجمعية العامة ٢٣٩/٥١ المؤرخ ١٧ حزيران/يونيه ١٩٩٧، الذي أحاطت فيه الجمعية علماً بما لقدرة الدروس المستفادة من فائدة وطلبت إلى الأمين العام أن يقدم في موعد لا يتجاوز ٣١ آب/أغسطس ١٩٩٧، مقترحات للنظر فيها في الجزء الثالث من دورتها الحادية والخمسين المستأنفة، بشأن الموارد والهيكل بغية تعزيز المهام وكفالة مشاطرة وتطبيق الخبرة المكتسبة في عمليات حفظ السلام.

ثانياً - معلومات أساسية

٢ - أنشئت وحدة الدروس المستفادة في نيسان/أبريل ١٩٩٥، عملاً بتوصيات الأمين العام من ١ إلى ٤ الواردة في تقريره المرحلي المقدم إلى لجنة البرنامج والتنسيق عن مرحلة البداية للتقييم المتعمق لعمليات حفظ السلام^(١)، والتوصية ١ لمكتب المراقبة الداخلية الواردة في تقريره النهائي المقدم إلى تلك اللجنة عن نفس الموضوع^(٢)، وذلك لتعزيز قدرة إدارة عمليات حفظ السلام على الدراسة والتحليل المتعمقين لعمليات حفظ السلام وتكوين ذاكرة مؤسسية بشأن حفظ السلام.

٣ - وتجدر الإشارة إلى أن اللجنة الخاصة المعنية بعمليات حفظ السلام قد أحاطت علماً، في دورتها لعام ١٩٩٧، بما تظطلع به وحدة الدروس المستفادة من أعمال مفيدة، وأوصت بأن يسعى الأمين العام إلى تحقيق تمويل الوحدة على نحو ثابت ويمكن التنبؤ به (انظر الفقرة ٦٣ من الوثيقة A/52/209).

ثالثاً - الأهداف

٤ - تتمثل أهداف الوحدة فيما يلي:

- (أ) استخلاص الدروس من عمليات حفظ السلام الجارية والسابقة والتوصية بتطبيقها من أجل تحسين تخطيط وإدارة وتسيير ودعم العمليات الجارية والمقبلة؛
- (ب) تكوين ذاكرة مؤسسية بشأن حفظ السلام.

(١) E/AC.51/1994/3 و Corr.1، الفقرات ٨-٤١.

(٢) E/AC.51/1995/2 و Corr.1، الفقرات ١٦-١٨.

رابعاً - المهام والمنهجية

٥ - لكي تحقق الوحدة أهدافها، فإنها تقوم بالأنشطة التالية:

(أ) التحليل الخاص بالبعثات: بحث جميع جوانب عملية ما، بما في ذلك الكيفية التي جرى بها تطبيق الدروس المستفادة من عمليات حفظ السلام السابقة، وماهية دروس منتصف البعثة المستفادة في أثناء العملية وماهية التعديلات التي أدخلت، إن وجدت، حتى يتم استخلاص دروس جديدة والتوصية بكيفية تطبيقها على العمليات الجارية والمقبلة؛

(ب) التحليل الخاص بالمهام: إجراء دراسات مواضيعية لبحث الجوانب المهمة المشتركة بين معظم عمليات حفظ السلام؛

(ج) رصد تطبيق الدروس المستفادة: رغم أن تطبيق هذه الدروس لا يزال مسؤولية الإدارة أو الوكالة أو الوحدة المعنية، فإن وحدة الدروس المستفادة تقوم برصد تنفيذ التوصيات من خلال نشر تقرير سنوي عن حالة التنفيذ؛

(د) تكوين ذاكرة مؤسسية بشأن حفظ السلام: إنشاء ورعاية مركز معلومات تخزن فيه البيانات ذات الصلة بعمليات حفظ السلام، الكترونياً وفي نسخ مطبوعة؛

(هـ) المشاريع أو الدراسات الخاصة: إجراء دراسات خاصة وإنجاز مهام بحثية أخرى بناء على طلب البعثات أو الإدارة.

٦ - وقد وضعت الوحدة منهجية شاملة لدراساتها يجري حالياً صقلها تدريجياً في ضوء الخبرة المستفادة. وتتسم عملية الدراسة بطابع الشمول وتجري بالتعاون الوثيق مع جميع الأطراف المشاركة في عملية حفظ السلام، أي البعثة والبلدان المساهمة بقوات والأمانة العامة للأمم المتحدة والمنظمات الإقليمية والحكومية الدولية والوكالات المتخصصة والمنظمات غير الحكومية. وفيما يلي بيان بالمنهجية المستخدمة في دراسة بعثة حفظ السلام والمكونة من اثنتي عشرة خطوة.

الخطوة ١: دراسة الوثائق والتقارير المتاحة عن العملية.

الخطوة ٢: إجراء مقابلات مع الموظفين المكتبيين لإدارة عمليات حفظ السلام.

الخطوة ٣: إجراء مقابلات مع المسؤولين المتخصصين في الإدارات والوكالات المتخصصة الأخرى.

- الخطوة ٤: طلب تقييمات من البلدان المساهمة بقوات.
- الخطوة ٥: إجراء مقابلات مع المسؤولين السياسيين والعسكريين للبعثات الدائمة ذات الصلة.
- الخطوة ٦: الحصول على معلومات من كبار مسؤولي البعثات.
- الخطوة ٧: تعميم استبيان على مسؤولي البعثات للوقوف على آرائهم (يجري حاليا إعداد استبيان متكامل).
- الخطوة ٨: القيام بزيارات ميدانية.
- الخطوة ٩: استشارة خبراء خارجيين بشأن العملية.
- الخطوة ١٠: إجراء مشاورات داخل منظومة الأمم المتحدة.
- الخطوة ١١: تنظيم حلقة عمل أو حلقة دراسية شاملة مع البلدان المساهمة بقوات، ومسؤولي الأمم المتحدة ومسؤولي بعثات حفظ السلام، والوكالات المتخصصة، والمنظمات غير الحكومية، والخبراء.
- الخطوة ١٢: نشر تقرير عن الدروس المستفادة.

خامسا - الأنشطة والتقارير السابقة

٧ - اضطلعت الوحدة بالأنشطة التالية:

- (أ) دراسات شاملة عن عملية الأمم المتحدة في الصومال وبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا؛
- (ب) تقييمات لمنتصف البعثة لكل من بعثة الأمم المتحدة في هايتي وبعثة الأمم المتحدة الثالثة للتحقق في أنغولا؛
- (ج) حلقة دراسية عن الإعلام في مجال العمليات الميدانية، بالتعاون مع إدارة شؤون الإعلام (آذار/مارس ١٩٩٧)؛

(د) دراسات أو بحوث من وقت لآخر بشأن مواضيع محددة بناء على طلب الإدارة أو البعثات؛

(هـ) إنشاء مركز معلومات للاحتفاظ بالمعلومات والسجلات المؤسسية عن حفظ السلام.

٨ - وأصدرت الوحدة التقارير والوثائق التالية:

(أ) تقارير شاملة عن عملية الأمم المتحدة في الصومال (كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥) وبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى رواندا (كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٦) (بالانكليزية والفرنسية)؛

(ب) حفظ السلام المتعدد المجالات: الدروس المستفادة من الخبرة المكتسبة مؤخرا (بالانكليزية والفرنسية) (كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٦)؛

(ج) تقييم منتصف البعثة الخاص ببعثة الأمم المتحدة في هايتي (للتوزيع الداخلي) (كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٦)؛

(د) تقرير عن حالة تطبيق الدروس المستفادة (للتوزيع الداخلي) (كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٦).

سادسا - برنامج العمل للفترة ١٩٩٧-١٩٩٨

٩ - خلال فترة الـ ١٢ شهرا الممتدة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨، ستجري وحدة الدروس المستفادة دراسات بشأن بعثات الأمم المتحدة الأولى والثانية والثالثة للتحقق في أنغولا، وقوة الأمم المتحدة للحماية وقوات السلام التابعة للأمم المتحدة؛ وبعثة الأمم المتحدة في هايتي وبعثة الأمم المتحدة للدعم في هايتي. وقد شجعت اللجنة الخاصة المعنية بعمليات حفظ السلام، الوحدة على أن تواصل الاستفادة من خبرة البلدان المساهمة بقوات، وأن تستخدم في أعمالها الاستنتاجات التي خلصت إليها هذه البلدان من خبرتها الوطنية المكتسبة من عمليات حفظ السلام في الميدان (انظر A/52/209، الفقرة ٦٣). وعملا بتلك التوصية، ستقوم الوحدة، في الوقت الذي تجري فيه هذه الدراسات، بتحليل التقييمات والتوصيات الواردة من البلدان المساهمة بقوات وستجري مقابلات مع المسؤولين السياسيين والعسكريين للبعثات الدائمة لتلك البلدان، وذلك بواقع ٤٨ بلدا لبعثة الأمم المتحدة للتحقق في أنغولا (وستجرى مقابلات مع ٩٦ مسؤولا)، و ٤٠ لقوة الأمم المتحدة للحماية/قوات السلام التابعة للأمم المتحدة (وستجرى مقابلات مع ٨٠ مسؤولا)، و ٣٤ بلدا لبعثة الأمم المتحدة في هايتي/بعثة الأمم المتحدة للدعم في هايتي (وستجرى مقابلات مع ٦٨ مسؤولا)، وبذلك يصل مجموع المسؤولين الذين ستجرى معهم مقابلات ٢٤٤ مسؤولا (عدا مسؤولي المنظمات الإقليمية والأمانة العامة للأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات غير الحكومية). وفيما يتعلق بتلك الدراسات ستُنظم واحدة أو اثنتان من الحلقات الدراسية داخل منظومة الأمم المتحدة وقد تجرى أيضا حلقات دراسية تشترك فيها البلدان المساهمة بقوات.

١٠ - كما طلبت اللجنة الخاصة المعنية بعمليات حفظ السلام إلى الأمين العام أن يبقي اللجنة الخاصة على علم بتجربة الأمم المتحدة في مجال إزالة الألغام في عمليات حفظ السلام مع مراعاة المدخلات التي يقدمها من لهم دور في هذه الأنشطة (انظر A/52/209، الفقرة ٦٥). ولذا، ستجري الوحدة دراسة خلال فترة الـ ١٢ شهرا الحالية بشأن إزالة الألغام.

١١ - وشجعت اللجنة الخاصة أيضا تعزيز التعاون بين الأمم المتحدة والترتيبات والوكالات الإقليمية للنهوض بقدرات المجتمع الدولي على صون السلام والأمن الدوليين، وأشارت إلى تجربة التعاون الناجحة بين الأمم المتحدة وعدد من الترتيبات والوكالات الإقليمية ودون الإقليمية (المرجع ذاته، الفقرة ٨٧). وشجعت اللجنة الأمين العام على مواصلة بحث التعاون في ميدان حفظ السلام بين الأمم المتحدة والمنظمات الإقليمية (المرجع ذاته، الفقرة ٩٠). وستجرى في هذه الفترة أيضا دراسة بشأن الدروس المستفادة من التعاون بين الأمم المتحدة والمنظمات الإقليمية في عمليات حفظ السلام.

١٢ - وبالنظر إلى التطورات في أنغولا والصومال وكمبوديا ويوغوسلافيا السابقة، تقترح الوحدة أيضا إجراء دراسة بشأن الترتيبات اللاحقة لعمليات حفظ السلام، التي من شأنها ترسيخ دعائم السلام.

١٣ - والوحدة مسؤولة عن تكوين ذاكرة مؤسسية بشأن حفظ السلام للمساعدة على التخطيط للعمليات الجارية والمقبلة وتسييرها وإدارتها ودعمها. ولأداء هذه المهمة، أنشأت الوحدة مركز معلومات تُخزن فيه بانتظام البيانات ذات الصلة بحفظ السلام، الكترونيا وفي نسخ مطبوعة. ويقوم مركز المعلومات بجمع وتخزين تقارير ووثائق من عمليات حفظ السلام السابقة والحالية (انظر الفقرة ١٩ (أ) أدناه). إلى جانب تقييمات البلدان المساهمة بقوات وتوصياتها وخبراتها فضلا عن الدراسات أو المنشورات المتعلقة بحفظ السلام الصادرة عن المؤسسات الوطنية والبحثية. وسيستمر تعزيز مركز المعلومات خلال الفترة الممتدة حتى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨، عن طريق تزويده بمواد إضافية والحوسبة التدريجية لقاعدة بياناته.

١٤ - وقد شدد مكتب المراقبة الداخلية، في الفقرات من ٩ إلى ١٤ من تقريره السنوي الثاني (A/51/432)، المرفق، والأمين العام والمكتب في التقارير المتعلقة بالتقييم المتعمق لعمليات حفظ السلام^(٣)، على أهمية إنشاء مركز للوثائق لمساعدة المكاتب الميدانية وذلك بتوفير المواد المرجعية عن التجارب السابقة، وإجراءات التشغيل الموحدة، والسياسات والمبادئ التوجيهية. وبناء على ذلك، سيجري الوصل المباشر بالحاسوب مع عمليات حفظ السلام لتمكينها من الحصول على المعلومات. وتتوقع الوحدة أيضا، خلال هذه الفترة، الاستجابة للطلبات الواردة من عمليات حفظ السلام والمتعلقة بالدروس المستفادة من التجارب السابقة في حالات محددة. وستواصل تقديم المدخلات في تخطيط العمليات الجديدة والقيام، بالتعاون مع وحدات الأمانة العامة ذات الصلة، برصد تنفيذ التوصيات المقدمة في دراساتها. وتصدر الوحدة تقريرا سنويا عن حالة تنفيذ الدروس المستفادة من عمليات حفظ السلام. وقد صدر أول تقرير في كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦؛ ومن المقرر أن يصدر تقرير ثان في كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧.

(٣) E/AC.51/1994/3 و Corr.1، الفقرة ١٠؛ و E/AC.51/1995/2 و Corr.1، الفقرات ١٨-١٦؛ و

E/AC.51/1996/3 و Corr.1، الفقرتان ٩ و ١٠.

سابعاً - الاحتياجات من الموارد

ألف - الاحتياجات من الوظائف

وظائف مؤقتة										
المجموع		أفراد مقدمون دون مقابل		مصادر أخرى		حساب الدعم		الميزانية العادية		
-1997	-1996	-1997	-1996	-1997	-1996	-1997	-1996	-1998	-1996	
(ب)1998	1997	(ب)1998	1997	(ب)1998	1997	(ب)1998	1997	1999	1997	
										الفئة الفنية وما فوقها
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	وكيل الأمين العام
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	الأمين العام المساعد
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	مد - ٢
١	١	-	-	-	-	-	-	١	١	مد - ١
-	١	-	١	-	-	-	-	-	-	ف - ٥
١	٢	-	-	-	٢	١	-	-	-	ف - ٤
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ف - ٣
١	١	-	-	-	١	١	-	-	-	ف - ١/٢
٣	٥	-	١	-	٣	٢	-	١	١	المجموع الفرعي
										فئة الخدمات العامة
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(رتبة رئيسية)
٢	٢	-	-	-	١	١	-	١	١	(رتب أخرى)
٢	٢	-	-	-	١	١	-	١	١	المجموع الفرعي
٥	٧	-	(٤)١	-	٤	٣	-	٢	٢	المجموع الكلي

(أ) على النحو الوارد في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩ (A/52/6 (Sect.3)).

(ب) من ١ كانون الأول/ديسمبر إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨.

(ج) أتم أحد الضباط العسكريين المتقدمين بلا مقابل مهمته مع وحدة الدروس المستفادة في شباط/فبراير ١٩٩٧.

١٥ - زودت وحدة الدروس المستفادة، عند إنشائها في نيسان/أبريل ١٩٩٥، بوظيفتين (وظيفة بالرتبة مد - ١ لرئيس الوحدة ووظيفة من فئة الخدمات العامة لمساعد لشؤون البحوث)، ما زالتا تمولان في إطار الميزانية العادية. وفي كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، أنشئ صندوق استثماري لدعم آلية الدروس المستفادة، مما وفر موارد إضافية من الوظائف ومن غير الوظائف للوحدة. ويتيح الصندوق الاستثماري حالياً تمويل أربع وظائف (اثنان بالرتبة ف - ٤ وواحدة بالرتبة ف - ١/٢ وواحدة من فئة الخدمات العامة). ويتوقع، في إطار الترتيبات الحالية مع الجهات المانحة للصندوق أن يتوقف تمويل الوظائف الأربع في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧.

احتياجات الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨

١٦ - اقترح الأمين العام، في تقريره الأخير عن حساب الدعم لعمليات حفظ السلام (A/51/890) إنشاء ثلاث وظائف مؤقتة جديدة لوحدة الدروس المستفادة: واحدة بالرتبة ف - ٤، وواحدة بالرتبة ف - ١/٢ وواحدة من فئة الخدمات العامة. إلا أن اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية لم توص بإنشاء الوظائف الجديدة الثلاث مؤكدة أن كل الوحدات التنظيمية المعنية بدعم عمليات حفظ السلام ينبغي أن تسند لها مهمة التعلم من الدروس باعتبارها مسؤولياتها الدائمة (انظر A/51/906 و Corr.1، الفقرة ٢١). وطلبت الجمعية العامة إلى الأمين العام، في قرارها ٢٣٩/٥١، أن يقدم مقترحات بشأن الموارد والهيكل بغية تعزيز المهام وكفالة مشاطرة وتطبيق الخبرة المكتسبة في عمليات حفظ السلام.

١٧ - وبعد إجراء تقييم شامل لهيكل وحدة الدروس المستفادة، وإعادة تقييم احتياجاتها من الموارد، ما زال الأمين العام على اقتناع بأنه لا يمكن إنجاز مهام الوحدة بالوظيفتين المتبقيتين المخصصتين لمهمة الدروس المستفادة الممولتين من الميزانية العادية (واحدة بالرتبة مد - ١ وواحدة من فئة الخدمات العامة) بعد التوقف المتوقع في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧ للتبرعات المقدمة لوظائف أخرى خارجة عن الميزانية متاحة حالياً للوحدة. كما لا يمكن أداء المهمة على أساس متخصص من قبل الموظفين المتوفرين حالياً في الوحدات الأخرى التابعة لإدارة عمليات حفظ السلام.

١٨ - ويعتقد الأمين العام أن مقترحاته المتعلقة الوظائف المخصصة لمهمة الدروس المستفادة ستمكن الوحدة من الاضطلاع ببرنامج عملها للفترة ١٩٩٧-١٩٩٨ في إطار الهيكل التنظيمي المقترح للوحدة على النحو الوارد أدناه.

الهيكل التنظيمي

١٩ - يشمل الهيكل المقترح للوحدة ثلاثة مجالات وظيفية متميزة: (أ) البحث والتحليل ورصد التقدم المحرز في تنفيذ الدروس المستفادة؛ (ب) التنسيق وتبادل الخبرات مع الدول الأعضاء والمنظمات الإقليمية والأمانة العامة للأمم المتحدة، والوكالات المتخصصة وبعثات حفظ السلام، ومؤسسات البحث والمنظمات غير الحكومية؛ (ج) مواصلة وتعزيز الذاكرة المؤسسية بشأن حفظ السلام. وتنظم الوحدة على النحو التالي:

(أ) مكتب رئيس الوحدة. مسؤول عن تخطيط وتنظيم وتوجيه جميع أنشطة الوحدة. وتضم الوحدة رئيس الوحدة ومساعدًا إداريًا (من فئة الخدمات العامة)، تتمثل مهامه في تقديم الدعم الإداري لجميع أنشطة الوحدة؛

(ب) التنسيق وتبادل الخبرات مع الدول الأعضاء والمنظمات الإقليمية والأمانة العامة للأمم المتحدة، والوكالات المتخصصة وبعثات حفظ السلام ومؤسسات البحث والمنظمات غير الحكومية ورصد تنفيذ الدروس المستفادة. ويتولى موظف التنسيق، بتوجيه من رئيس الوحدة، مسؤولية جميع مهام التنسيق والاتصال للوحدة، بما في ذلك التنسيق مع الدول الأعضاء والمنظمات الإقليمية والأمانة العامة للأمم المتحدة والوكالات المتخصصة وبعثات حفظ السلام، ومعاهد البحث والمنظمات غير الحكومية من أجل تبادل الخبرات بشأن حفظ السلام. ويتولى/تتولى أيضا مسؤولية جمع الخبرات من مختلف عمليات حفظ السلام، والبلدان المساهمة بقوات، والأمانة العامة للأمم المتحدة، والوكالات المتخصصة، والمنظمات الإقليمية والمنظمات غير الحكومية، وتعميم تقارير الوحدة ومنشوراتها على جميع الأطراف المعنية. وتتضمن هذه المهمة أيضا تخطيط وتنظيم الحلقات الدراسية/حلقات العمل عن الدروس المستفادة، والمشاورات مع الخبراء الخارجيين، والزيارات التي تقوم بها الفرق المعنية بالدروس المستفادة إلى الميدان، ورصد التقدم المحرز في تنفيذ الدروس المستفادة؛

(ج) البحث والتحليل. يساعد محلل البحوث رئيس الوحدة في الاضطلاع بمهام الوحدة المتعلقة بالبحث والتحليل. ويساعد/تساعد في تخطيط وتنظيم جميع دراسات الوحدة بما في ذلك نشر تقاريرها/وثائقها؛

(د) رعاية مركز معلومات. سيشكل مركز المعلومات أساسا "الذاكرة المؤسسية" للأمانة العامة للأمم المتحدة بشأن عمليات حفظ السلام وسيتولى رعايته مساعد لشؤون البحوث من فئة الخدمات العامة. ويكون مساعد شؤون البحوث، الذي يعمل تحت إشراف رئيس الوحدة، مسؤولا عن القيام بانتظام بخزن البيانات ذات الصلة بحفظ السلام، الكترونيا وفي نسخ مطبوعة. ويتولى مركز المعلومات جمع وخزن التقارير والوثائق من عمليات حفظ السلام الماضية والحالية، كتقارير انتهاء البعثة وتقييمات الممثلين الخاصين للأمين العام، وقادة القوات وغيرهم من كبار المسؤولين عن البعثات، والتقارير عن الاستقصاءات التقنية/بعثات الاستطلاع، وقواعد الاشتباك، واتفاقات مركز البعثات واتفاقات مركز القوات، وإجراءات التشغيل الموحدة للبعثات وغير ذلك من الوثائق المتعلقة بالسياسة العامة. وتجمع أيضا الدراسات والمنشورات عن حفظ السلام التي تقوم بها المؤسسات الوطنية والبحثية وتخزن في مركز المعلومات. وسيجري الوصل المباشر بالحاسوب مع بعثات حفظ السلام لتمكينها من الحصول على المعلومات.

٢٠ - وفي ضوء ما سبق، يعيد الأمين العام تقديم طلبه بإنشاء ثلاث وظائف جديدة في وحدة الدروس المستفادة (واحدة بالرتبة ف - ٤ وواحدة بالرتبة ف - ١/٢ وواحدة من فئة الخدمات العامة) تمول من

حساب الدعم كما اقترح ذلك في الأول (انظر A/51/890). ويجري إنشاء الوظائف الجديدة الثلاث في البداية للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨.

الوظائف الجديدة

٢١ - هناك حاجة إلى وظيفة بالرتبة ف - ٤ لموظف تنسيق يكون مسؤولاً عن جميع مهام التنسيق والاتصال للوحدة، بما في ذلك جمع وتحليل الخبرات المكتسبة من مختلف عمليات حفظ السلام، والبلدان المساهمة بقوات، والأمانة العامة للأمم المتحدة، والوكالات المتخصصة، والمنظمات غير الحكومية. ويكون شاغل الوظيفة مسؤولاً أيضاً عن جمع وتحليل الدراسات عن عمليات حفظ السلام التي تعدها المؤسسات الوطنية والبحثية والأكاديمية، فضلاً عن تخطيط وتنظيم الحلقات الدراسية أو حلقات العمل عن الدروس المستخلصة، والمشاورات مع الخبراء الخارجيين والزيارات التي تقوم بها الفرق المعنية بالدروس المستفادة إلى الميدان. ويساعد شاغل الوظيفة في إعداد تقارير الوحدة ووثائقها الأخرى عن الدروس المستفادة ويكون مسؤولاً أيضاً عن صياغة توصيات، تقوم بتنفيذها مختلف إدارات ووحدات الأمانة العامة وتنظر فيها اللجنة الخاصة المعنية بعمليات حفظ السلام، وعن رصد تنفيذ الدروس المستفادة. بالإضافة إلى ذلك فإنه يؤدي دور المقرر أثناء المشاورات الداخلية والحلقات الدراسية أو حلقات العمل، كما يتأسس الفريق المعني بالدراسة المتعلقة ببعثة الأمم المتحدة في هايتي/بعثة الأمم المتحدة لتقديم الدعم في هايتي.

٢٢ - ومطلوب إنشاء وظيفة بالرتبة ف - ١/٢ لمحلل بحوث مبتدئ (الشؤون السياسية والمدنية). ويضطلع شاغل هذه الوظيفة، بتوجيه من رئيس الوحدة، ببحوث وتحليل عن عمليات حفظ السلام تغطي بإسهاب جوانبها المتعلقة بالشؤون السياسية والمدنية، ويقوم بصياغة تقارير الحلقات الدراسية وحلقات العمل واجتماعات الخبراء. ويؤدي شاغل الوظيفة دور المقرر أثناء المشاورات الداخلية والحلقات الدراسية أو حلقات العمل كما يساعد في إعداد الورقات المفاهيمية، وتقارير الدروس المستفادة وغير ذلك من وثائق الوحدة. بالإضافة إلى ذلك، يقوم/تقوم بمساعدة الفريق في الدراسة المتعلقة بالتعاون بين الأمم المتحدة والمنظمات الإقليمية في عمليات حفظ السلام.

٢٣ - ومطلوب إنشاء وظيفة من فئة الخدمات العامة لمساعد إداري، توجد حاجة إليه لتقديم الدعم لجميع أنشطة الوحدة التي تشمل الحلقات الدراسية واجتماعات الخبراء، والزيارات الميدانية ونشر الوثائق. ويتولى المساعد الإداري إعداد الوثائق للاجتماعات الداخلية، والمشاورات وحلقات العمل وتوزيعها ويساعد موظف التنسيق في جميع مهام الإدارة والتنسيق. ويقدم المساعد الإداري أيضاً المساعدة في تنظيم وإدارة ورعاية الملفات والكتب والأشرطة السمعية والبصرية وغير ذلك من المقتنيات ذات الصلة لمركز المعلومات.

الموارد من غير الوظائف

٢٤ - توفر الموارد من غير الوظائف لدعم وحدة الدروس المستفادة في إطار حساب الدعم لعمليات حفظ السلام وكذلك من مصادر خارجة عن الميزانية. وقد رصد اعتماد في حساب الدعم للفترة من

١ تموز/يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨ لسفر الموظفين في الوحدة (٤٠٠ ٣٨ دولار) فضلا عن مبالغ للكتب والمواد لمركز المعلومات (٥٠٠ ٢ دولار). وتتوفر موارد إضافية من غير الوظائف من التبرعات إلى الصندوق الاستئماني لدعم آلية الدروس المستفادة. وفي ١٥ آب/أغسطس ١٩٩٧، خصصت تبرعات بمبلغ ٣١٣ ٠٠٠ دولار للوحدة لتغطية تكاليف المساعدة المؤقتة العامة (٦٠٠ ٢٦ دولار) وسفر الموظفين (٤٠٠ ٦٠ دولار)، وخدمات المؤتمرات (٣٠٠ ١٣ دولار)، واللوازم والأثاث والمعدات (٨٠٠ ٤٨ دولار)، والطباعة الخارجية (٦٠٠ ١٠ دولار)، والخبراء الاستشاريين والخبراء (٥٦ ٠٠٠ دولار) وتكاليف دعم البرامج (٣٠٠ ٩٧ دولار). وليس من المطلوب في إطار هذا التقرير تلبية احتياجات إضافية للوحدة من الموارد من غير الموظفين.

ثامنا - خاتمة

٢٥ - تقدر تكاليف وظيفة بالرتبة ف - ٤ وواحدة بالرتبة ف - ١/٢ وواحدة من فئة الخدمات العامة للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨ بـ ٢٥٠ ١٣٢ دولارا. وإذا وافقت الجمعية العامة على هذا الطلب، فإن الأمين العام يتوقع أنه سوف يتسنى تغطية هذه التكاليف في حدود الموارد التي اعتمدها الجمعية العامة لإدارة عمليات حفظ السلام في إطار حساب الدعم لعمليات حفظ السلام، للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨.
